

**Zeitschrift:** Technische Mitteilungen / Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe = Bulletin technique / Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses = Bollettino tecnico / Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegrafi svizzeri

**Herausgeber:** Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe

**Band:** 48 (1970)

**Heft:** 8

**Vorwort:** Empfangsversuche von Satelliten = Essais de réception des émissions des satellites

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Empfangsversuche von Satelliten –

### Essais de réception des émissions des satellites

Im Blick auf den Bau einer schweizerischen Bodenstation für den Verkehr über Fernmeldesatelliten müssen vorgängig zahlreiche Probleme abgeklärt werden.

Zum Studium der Ortung von Satelliten und der Verfolgung ihrer Bahn dient der auf unserm Titelbild gezeigte Versuchsaufbau eines Antennenfeldes auf einem ausgedienten Flabscheinwerfer. Empfangen wird die Bakenfrequenz der Satelliten im Bereich von 136 MHz. Die Anordnung von vier Antennen erlaubt eine automatische Steuerung der Trägerplattform, so dass die Antenne dauernd auf den sich bewegenden Satelliten ausgerichtet bleibt. Bei bekannten Daten der Satellitenbahn kann die Antennensteuerung im voraus programmiert werden, damit der Satellit auch sofort am Himmel aufgefunden wird.

Andere Untersuchungen betrafen die Frage des Standortes. Nach längerer Prüfung ergaben sich als mögliche Standorte Illgau (im Kanton Schwyz) und Leuk (im Wallis). Der letztere weist bezüglich Empfang und Abstrahlung nach Süden (Satellit in der Äquatorebene), der topographischen Abschirmung durch den Alpenwall vom schweizerischen Mittelland (mit seinen verschiedenen Funkdiensten, dem dichten Richtstrahlnetz und den zahlreichen Luftstrassen) und der klimatischen Bedingungen die bessern Voraussetzungen auf. Die Standortfrage wird nach Vorliegen geologischer Untersuchungen entschieden, denn für den Bau der sehr schweren Bodenstation sind stabile Bodenverhältnisse Voraussetzung.

Für die schweizerische Bodenstation wurde ein Pflichtenheft ausgearbeitet, das den technischen Anforderungen der INTELSAT zu entsprechen hat. Aufgrund dieses Pflichtenheftes ist eine Anzahl einschlägiger internationaler Firmen zur Einreichung von Offerten aufgefordert worden. Aus den erfreulich zahlreich eingegangenen Offerten wird im Laufe dieses Sommers eine engere Auswahl getroffen, und die selektionierten Firmen werden eine detaillierte Offerte einreichen müssen. Es ist hierauf Aufgabe eines letzten Auswahlprozesses, jene Firma oder Firmen-Gruppe auszuwählen, die die schweizerische Bodenstation für den Satellitenverkehr bauen und ausstatten wird. Sie soll spätestens 1975 betriebsbereit sein.

La construction envisagée d'une station terrienne suisse pour la correspondance avec les satellites de télécommunication nécessite l'étude préalable de nombreux problèmes.

Le dispositif d'essai d'un champ d'antennes, monté sur un projecteur de DCA hors service, que représente notre couverture, sert à étudier la localisation d'un satellite et sa poursuite sur son orbite. Il recevra la fréquence de radio-repérage des satellites dans la gamme de 136 MHz. La disposition des quatre antennes permet la commande automatique du support en plate-forme, et l'antenne reste ainsi constamment dirigée vers les satellites en mouvement. Lorsque les données de l'orbite du satellite sont connues, la commande des antennes peut être programmée à l'avance de manière que le satellite soit repéré immédiatement.

D'autres essais portent sur la question de l'emplacement de la station. Après de longues recherches, on trouva comme emplacements possibles Illgau (dans le canton de Schwyz) et Loèche (en Valais). Ce dernier est particulièrement favorable du point de vue de la réception et du rayonnement vers le sud (satellite dans le plan équatorial), de l'effet d'écran topographique contre le Plateau suisse (avec ses différents services radio, son réseau dense de faisceaux hertziens et ses nombreuses routes aériennes) que procure le rempart des Alpes, et de ses conditions climatiques. Cette question sera tranchée lorsqu'on disposera encore des résultats d'études géologiques, car la construction d'une lourde station terrienne nécessite un sol très stable.

Un cahier des charges répondant aux conditions techniques de l'INTELSAT a été rédigé. Un certain nombre d'entreprises internationales ont été priées de présenter des offres. Celles-ci sont parvenues en grand nombre et un choix limité sera fait au cours de cet été. Les entreprises retenues seront invitées à envoyer une offre détaillée. On devra alors, dans un dernier choix, désigner l'entreprise ou le groupe d'entreprises qui construira et équipera la station terrienne pour la correspondance avec les satellites, qui devra pouvoir fonctionner en 1975 au plus tard.